

## SX1 CONNECT

GUIDE EN GUIDA IT GUÍA ES GUIDE FR HANDBUCH DE GUIA PT

## WIRELESS ECU CALIBRATION DEVICE



## A. WARNINGS FOR CORRECT USE

Read all the instructions and warnings carefully before using the SX1 CONNECT.

Failure to read and/or observe the instructions and warnings can lead to incorrect use of the device or its malfunction, resulting in product damage and personal injuries.

1. Do not modify or replace the material supplied by GET.

 Always make sure that no installed part can interfere with the hot parts of the engine, the steering components or with the pilot.

 The product is not a toy. Keep it out of the reach of children and/or animals as it contains small sized components that could be swallowed.

4. Do not use the product for purposes other than those specified in these instructions.

5. Always make sure that SX1 CONNECT is properly installed and functional prior to use.

6. Never expose the device to temperatures above 70°C /158°F.

7. Avoid direct jets of high pressure water (high pressure washers).

8. Install it when the engine is cold.

## **B. PRODUCT LAYOUT**



#### MAIN SX1 CONNECT FUNCTIONS:

#### • Change the mapping parameters:

Change the injection, advance and engine rpm limitator parameters in complete safety on the maps contained in the motorcycle's GET control unit.

#### • Customise and save your maps:

Find the best setting for every situation, save it and select it each time it is needed.

#### • Check the operating hours of your motorcycle:

Stay updated about the usage time of your motorcycle to regularly carry out checks and maintenance.

#### Set the LC Launch Control assistance level.

#### Set LC-GPA functionality:

Activate and deactivate LC-GPA "Race" mode (accessory sold separately).

#### Diagnostics:

Check the correct operation of the sensors connected to the control unit in real time. Calibrate the O-TPS if needed.

## C. INSTALLATION AND COMMISSIONING OF SX1 CONNECT

a well-protected point on the motorcycle. Secure it with clamps if you want to install it on the upper part of the front fork.

1. Fasten SX1 CONNECT in

#### A WARNING:

make sure the device remains in a position protected from impacts and away from spark plug cables, coils and sources of excessive heat. 2. Connect the SX1 CONNECT connector to the connector on the "MAIN" cable of the GET control unit.



SX1 CONNECT

ECU GET

#### ATTENTION:

-To connect the SX1 CONNECT and the SX1 CONTROLLER control unit simultaneously, use the GL-264-AA harness included in the SX1 PRO control unit kit. -Always make sure that the connectors are correctly associated; you will hear a "click" when you hook them

Lick when you hook them together, and that will tell you they are correctly connected. -Make sure that the free movement of the steeringhead in both directions is not hindered, and that the product never hinders or interferes with the moving parts of the motorbike or with the rider. **3.** Download the WiGET app from the App Store / Google Play on your smartphone and/ or tablet.





4. Start the engine. SX1 CONNECT will power up immediately. After a few moments, the blue status LED will light up indicating that the device is powered up correctly.



ATTENTION: - If you want to work on the bike while keeping the engine off, the GL-0170-AB harness is available (sold separately), which will allow you to power the SX1 CONNECT by connecting it to a fully charged 12 V battery. 5. Access the phone/tablet settings and connect to the label on the back of the device and at the end of this manual. Enter the password located on the label to establish the connection between WiFICOM and the phone/tablet.



#### ATTENTION:

- Inside the package, you will find a second label containing information on the Wi-Fi network and password. We recommend that you paste it on the last page of this manual to always have them at hand. For each session of use, SX1 CONNECT can only be connected to a single smartphone/tablet. - If SX1 CONNECT fails to connect with your smartphone/ tablet, make sure that it is not already connected with other previously used devices -

The connection between the smartphone/tablet and SX1CONNECT is only possible within a maximum distance of 5 meters. A greater distance leads to slow communication between devices or a total loss of connection.

 A failed connection between the smartphone/tablet and SX1 CONNECT may also be due to poor environmental conditions.

 In case of loss of WiFi signal, make sure that SX1 CONNECT is actually turned on and connected to the smartphone/ tablet.

6. Launch the WiGET app on your smartphone/tablet. Find out how to use all the features of the WiGET app by watching this video: https://www. youtube.com/watch?v=P\_ RHvewtHSs



## D. BRANDS AND CERTIFICATIONS



Scan the QR code to view product certifications. www.athena.eu

## E. WARRANTY

Athena 5.p.A. warrants to the consumer that the product is free of defects in material and workmanship for 24 (twenty-four) months from the date of purchase, which must be certified by a document valid for fiscal purposes.

The warranty can only be exercised by the original consumer of the product purchased from an authorised dealer or through the Athena S.p.A. sales channel.During the warranty period, the product – if the relevant defect has been ascertained following an internal

assessment – will be repaired or replaced without any additional cost for workmanship and materials. The warranty shall not apply in the following cases:

- Normal wear and tear of the product;
- Improper use of the product;
- Improper installation;
- Damages arising from repairs or alterations by unauthorised personnel;
- Damages arising from misuse, accidents and failure to observe the precautions required;
- Inadequate maintenance.

Athena S.p.A. shall not be held liable for any damages, losses, expenses and direct or indirect costs arising from the product or ascribable to the latter.

In case of repairs or replacement, the product will be covered by warranty until the expiry of the original warranty. The product's repair or replacement may involve the use of equivalent parts in place of the original parts.

The removed parts or replaced products will become the property of Athena S.p.A. This warranty issued by Athena S.p.A. does not nany way affect the rights and remedies expressly envisaged and recognised to the consumer pursuant to the national or regional laws in force concerning the sale of consumer goods, nor does it limit the consumer's rights towards the dealer arising from the sales contract. This warranty is exclusively valid in the countries in which the product was marketed and sold by Athena S.p.A. or by an authorised dealer.

## A. AVVERTENZE PER UN CORRETTO UTILIZZO

Prima di utilizzare SX1 CONNECT, leggere attentamente tutte le istruzioni e le avvertenze.

La mancata lettura e/o osservanza delle istruzioni e delle avvertenze può causare un uso non corretto del dispositivo o un suo malfunzionamento, con conseguenti danni al prodotto e lesioni alla persona.

1. Non modificare o sostituire il materiale fornito da GET.

 Evitare nel modo più assoluto che qualsiasi parte installata vada ad interferire con parti calde del motore, organi di guida o con il pilota.

 Il prodotto non è un giocattolo. Tenere lontano dalla portata di bambini e/o animali perché contiene componenti di piccole dimensioni che potrebbero essere ingerite.

4. Non utilizzare il prodotto per scopi diversi da quelli specificati dalle presenti indicazioni.

5. Assicurarsi sempre, che SX1 CONNECT sia correttamente installato e funzionante

6. Non esporre il dispositivo a temperature superiori a 70°C /158°F.

7. Evitare getti d'acqua diretti ad alta pressione (idropulitrici).

8. Eseguire l'installazione a motore freddo.

## **B. LAYOUT DEL PRODOTTO**



#### FUNZIONI PRINCIPALI DI SX1 CONNECT:

#### Modifica i parametri delle mappature:

Modifica in totale sicurezza i parametri di iniezione ed anticipo sulle mappe presenti nella centralina GET.

#### • Personalizza e salva le tue mappe:

Trova il setting migliore per ogni situazione, salvalo e selezionalo ogni volta che ne avrai bisogno.

#### Imposta il livello di assistenza LC Launch Control

#### Attiva e disattiva la modalità "Race" di LC-GPA (accessorio venduto separatamente)

#### Verifica le ore di funzionamento della tua moto:

Resta aggiornato sui tempi di utilizzo della moto per poter effettuare regolarmente controlli e manutenzioni.

#### Diagnostica:

Verifica in tempo reale la corretta operatività dei sensori collegati alla centralina. Calibra se necessario lo 0-TPS.

## C. INSTALLAZIONE E MESSA IN OPERA DI SX1 CONNECT

**1.** Fissa SX1 CONNECT in un punto ben protetto sulla moto. In caso di installazione sulla parte alta della forcella anteriore fissarlo utilizzando delle fascette.



## ATTENZIONE:

Verifica che il dispositivo resti in una posizione protetta da urti e distante da cavi candela, bobine e fonti di calore eccessivo. 2. Collega il connettore di SX1 CONNECT a quello presente sul cavo "MAIN" della centralina GET.



SX1 CONNECT

ECU GET

#### ATTENZIONE:

-Per la connessione simultanea a centralina di SX1 CONNECT e SX1 CONTROLLER utilizzare il cablaggio GL-264-AA incluso nel kit centralina SX1 PRO. -Assicurarsi sempre che i connettori siano correttamente associati; agganciandoli si sentirà un "click" che ne indicherà il corretto collegamento. -Assicurarsi che non venga ostacolato il libero movimento del manubrio in entrambe le direzioni e che il prodotto non vada mai ad ostacolare o interferire con organi in movimento della moto o con il pilota.

**3.** Scarica su smartphone e/o tablet l'app WiGET da App Store / Google Play









4. Avvia il motore; SX1 CONNECT sarà così alimentato. Dopo qualche istante il LED blu di stato si accenderà indicando la corretta alimentazione del dispositivo.



## ATTENZIONE:

-Nel caso si volesse intervenire mantenendo il motore spento è disponibile il cablaggio GL-0170-AB (venduto separatamente) che consentirà di alimentare SX1 CONNECT collegandolo ad una batteria a 12 V completamente carica. 5. Accod alle impostazioni dello smartphonettallek e connettti alla rete Wifi indicata nell'etichetta posta sul retro del dispositivo. Inserisoi la passivari di tervoi sull'etichetta per stabilire leffettiva connessione fra SXI CONNECT e lo smartphone / tabiet. I passaggio del led di stato da Lee fissa a luce lampeggiante blu indica flavvenuta connessione fra il dispositivo el smartphonerabilet.



#### ATTENZIONE:

-Troverai all'interno della confezione una seconda etichetta che riporta le informazioni sulla rete Wi-Fi e la password. Ti consigliamo di incollarla nell'ultima pagina di questo manuale per averle sempre a portata di mano. -Per ogni sessione di utilizzo SX1 CONNECT può essere connesso esclusiamente a un singolo smartphone/tablet.

 -In caso di mancata connessione con il proprio smartphone/tablet verificare che SX1 CONNECT non sia già connesso con altri dispositivi precedentemente utilizzati.

-La connessione fra smartphone/ tablet e SX1 CONNECT è possibile solo entro una distanza massima di 5 metri. Una distanza superiore porta a rallentamenti della comunicazione fra i dispositivi o alla perdita totale della connessione.

-Una mancata connessione fra smartphone/tablet e SX1 CONNECT può essere dovuta anche a cattive condizioni ambientali.

 In caso di perdita del segnale WiFi assicurarsi che SX1 CONNECT sia effettivamente acceso e connesso con lo smartphone/tablet.

6. Avviare l'app WiGET sullo smartphone/tablet. Scopri come utilizzare tutte le funzionalità dell'app WiGET guardando questo video: https://www.youtube.com/ watch?u=P\_RHvewtHSs



## D. MARCHI E CERTIFICAZIONI



Esegui la scansione del codice QR per visualizzare le certificazioni prodotto: www.athena.eu

## E. GARANZIA

Athena S.p.A. garantisce al consumatore che il prodotto è privo di difetti di materiali o di produzione per 24 (ventiquattro) mesi dalla data di acquisto che deve essere comprovata da un documento valido agli effetti fiscali. La garanzia è valida solo per il consumatore originale del prodotto acquistato da un rivenditore autorizzato o tramite il canale di vendite di Athena S.p.A.

Durante il periodo di validità della garanzia, il prodotto, qualora sia stato accertato il difetto dopo una valutazione interna del caso in questione, verrà riparato o sostituito senza nessuna spesa aggiuntiva per la mano d'opera e per i materiali.

La garanzia non è applicabile nei seguenti casi:

- Normale usura del prodotto;
- Uso improprio del prodotto;
- Installazione impropria;
- Danni risultanti da riparazioni o modifiche da parte di personale non autorizzato;
- Danni derivanti da cattivo uso, incidenti, mancata osservanza delle dovute precauzioni;
- Manutenzione inadeguata.

Athena S.p.A. non si ritiene responsabile per eventuali danni, perdite, spese, costi, diretti od indiretti, derivanti dal prodotto od ad esso riconducibile. In caso di avvenuta riparazione o sostituzione, il prodotto sarà coperto da garanzia per il tempo rimanente del periodo di garanzia originale. La riparazione o sostituzione del prodotto può comportare l'utilizzo di parti sostitutive equivalenti in sostituzione alle originali. Le parti rimosse o i prodotti sostituiti diventano proprietà di Athena S.p.A. La presente garanzia rilasciata da Athena S.p.A. non preguidica in alcum modo i diritti e rimedi espressamente previsti e riconosciuti in favore del consumatore ai sensi delle leggi nazionali o regionali in vigore relative alla vendita di beni di consumo, ne limita i diritti del consumatore nei confronti del rivenditore deruvanti dal relativo contratto di vendita.

La presente garanzia ha validità unicamente nei Paesi in cui il prodotto è stato commercializzato e venduto da Athena S.p.A. o da un suo rivenditore autorizzato.

## A. ADVERTENCIAS PARA EL USO CORRECTO

Antes de utilizar SX1 CONNECT, lee atentamente todas las instrucciones y advertencias.

Si no se leen γ respetan las instrucciones γ las advertencias, se puede caer en el uso incorrecto del dispositivo o en su mal funcionamiento, con los consiguientes daños para el producto γ lesiones para las personas.

1. No modifiques ni reemplaces el material suministrado por GET.

 Evita de la manera más absoluta que cualquier pieza instalada interfiera con las piezas calientes del motor, las piezas de la dirección o el piloto.

 El producto no es un juguete. Mantenlo fuera del alcance de los niños y animales porque contiene componentes de pequeño tamaño que podrían ser ingeridos.

4. No utilices el producto para finalidades diferentes de las que se especifican en estas indicaciones.

5. Asegúrate siempre, antes de usarlo, de que WiFi-COM esté instalado correctamente y funcione.

6. No expongas el dispositivo a temperaturas superiores a 70°C /158°F.

7. Evita los chorros directos de agua a alta presión (aparatos de limpieza a alta presión).

8. Realiza la instalación cuando el motor esté frío.

## **B. LAYOUT DEL PRODUCTO**



#### FUNCIONES PRINCIPALES DE SX1 CONNECT:

#### Cambia los parámetros de los mapas:

En condiciones de plena seguridad, cambia los parámetros de inyección, avance y limitador de velocidad del motor en los mapas presentes en la centralita GET de la moto.

#### Personaliza y guarda tus mapas:

Encuentra el mejor ajuste para cada situación, guárdalo y selecciónalo cuando lo necesites.

#### Comprueba las horas de funcionamiento de tu moto:

Mantente al día con los tiempos de uso de la moto para poder hacer revisiones y mantenimiento de la moto de forma periódica.

#### Configura el nivel de asistencia LC Launch Control.

#### Configura las funciones de LC-GPA:

Activa y desactiva el modo "Race" de LC-GPA (accesorio vendido por separado).

#### Diagnóstico:

Verifica en tiempo real el funcionamiento correcto de los sensores conectados a la centralita. Calibra el 0-TPS si es necesario.

## C. INSTALACIÓN Y PUESTA EN MARCHA DE SX1 CONNECT

**1.** Fije su SX1 CONNECT en un punto bien protegido de la motocicleta. En caso de instalarlo en la parte superior de la horquilla delantera, asegúrelo mediante abrazaderas.



## ATENCIÓN:

Compruebe que el dispositivo quede protegido de impactos y lejos de cables de bujías, bobinas y fuentes de calor excesivo. 2. Conecte el conector del SX1 CONNECT al del cable «MAIN» de la centralita GET.



SX1 CONNECT

ECU GET

#### ATENCIÓN:

- Para la conexión simultánea a la centralita del SX1 CONNECT y el SX1 CONTROLLER, se utiliza el cable GL-264-AA incluido en el kit de la centralita SX1 PRO. - Asegúrese siempre de que los conectorres estén asociados correctamente. Al conectarlos, escuchará un «clic» que le indicará que el procedimiento es a decuado.

 Asegúrese de no obstaculizar el libre movimiento del manillar en ambos sentidos y que el producto no entorpezca o interfiera con las partes móviles de la moto ni con el piloto. 3. Descargue la aplicación WiGET desde App Store/Google Play en su teléfono inteligente y/o tableta.









4. Encienda el motor de modo que el SX1 CONNECT se encienda también. Pasados unos instantes, se iluminará el LED de estado azul indicando la correcta alimentación del dispositivo.



#### ATENCIÓN:

Si prefiere realizar la instalación con el motor apagado, puede usar el cable GL-0170-AB (se vende por separado) que le permitirá alimentar el SX1 CONNECT conectándolo a una batería de 12 V completamente cargada. 5. Acceda a la configuración de su dispositivo y contextese a la red wifi presente indicada en la eticueta situada en la parte trasera del dispositivo. Introduza en la contraseña que se encuentra en la etiqueta para establecer la conexión entre el SX1 CONNECT y su teléfono inteligente/tableta. La transición del LED de estado de una luz azul fija a intermitente el del S00 de una luz azul fija a intermitente el defono inteligente/tableta.



ATENCIÓN: - Dentro del paquete encontrará una segunda etiqueta que contiene información sobre la red wifi y la contraseña. Le recomendamos pegarla en la última página de este manual para tener esa información siempre a mano.

 Para cada sesión de uso, solo se puede conectar el SX1 CONNECT a un único teléfono inteligente/ tableta.

-En caso de que no pueda conectarse con su teléfono inteligente/tableta, verifique que el SX1 CONNECT no esté ya conectado con otros dispositivos utilizados anteriormente. -Para realizar la conexión entre el teléfono inteligente/ tableta y el SX1 CONNECT, ambos dispositivos deben estar separados por menos de 5 metros. Una distancia mayor provoca una comunicación lenta entre dispositivos o incluso una perida total de la conexión.

-Una conexión fallida entre el teléfono inteligente/tableta y el SX1 CONNECT también puede deberse a las malas condiciones ambientales.

-En caso de que se pierda la señal wifi, asegúrese de que el SX1 CONNECT esté correctamente encendido y conectado al teléfono inteligente/tableta.

6. Inicie la aplicación WiGET en su teléfono inteligente/tableta. Descubra cómo utilizar todas las funciones de la aplicación WiGET viendo este video: https://www.youtube.com/ watch?u=P\_RHvewtHSs



## MARCAS Y CERTIFICACIONES



Esegui la scansione del codice QR per visualizzare le certificazioni prodotto: www.athena.eu

## E. GARANTÍA

Athena 5.p.A. garantiza al consumidor que el producto está libre de defectos materiales o de fabricación y que la vigencia de la garantía será de 24 (veinticuatro) meses a partir de la fecha de compra, que debe demostrarse mediante un documento válido a efectos fiscales.

La garantía es válida sólo para el consumidor original del producto adquirido en un distribuidor autorizado o a través del canal de ventas de Athena S.p.A.

Durante el período de validez de la garantía, en el caso de que se haya comprobado el defecto tras una valoración interna del caso en cuestión, el producto se reparará o se sustituirá sin ningún coste adicional en concepto de mano de obra y materiales.

La garantía no será válida en los siguientes casos:

- Desgaste natural del producto;
- Uso indebido del producto;
- Instalación incorrecta;
- Daños que resulten de reparaciones o modificaciones hechas por personal no autorizado;
- Daños que deriven del uso negligente, accidentes o incumplimiento de las debidas precauciones;
- Mantenimiento inadecuado.

Athena S.p.A. no se hace responsable de los posibles daños, pérdidas, gastos, costes, directos o indirectos, que deriven del producto o relacionados con él.

En el caso de que el producto haya sido reparado o se haya sustituido, la garantía será vigente por el tiempo restante del periodo de garantía original. La reparación o sustituición del producto puede implicar el uso de piezas de repuesto equivalentes en lugar de las originales. Las piezas o los productos sustituidos pasan a ser propiedad de Athena 5, p.A. Esta garantía emitida por Athena 5, p.A. no afecta en modo alguno los derechos y obligaciones expresamente previstos y reconocidos a favor de consumidor conforme con las leyes nacionales o regionales vigentes relativas a la venta de bienes de consumo, ni límita los derechos y obligaciones expresta di distribuidor derivados del relativo contrato de venta. Esta garantía es válida sólo en los países donde el producto ha sido comercializado y vendido por Athena 5, p.A. por un distribuidor autorizado.

## A. AVERTISSEMENTS POUR UNE UTILISATION CORRECTE

Avant d'utiliser SX1 CONNECT, lire attentivement toutes les instructions et les avertissements.

L'absence de lecture et/ou le non-respect des instructions et des avertissements peuvent provoquer une utilisation incorrecte de l'appareil ou son dysfonctionnement, avec des dommages consécutifs du produit ou des lésions corporelles.

1. Ne pas modifier ni remplacer le matériel fourni par GET.

 Éviter absolument que toute pièce installée n'interfère avec les parties chaudes du moteur, les organes de conduite ou le pilote.

 Le produit n'est pas un jouet. Tenir hors de portée des enfants et/ou animaux car il contient des composants de petites dimensions qui pourraient être ingéré.

4. Ne pas utiliser le produit dans un but différent de celui spécifié par les présentes indications.

 Toujours s'assurer, avant l'utilisation, que SX1 CONNECT est correctement installé et en état de marche..

6. Ne pas exposer l'appareil à des températures supérieures à 70°C /158°F.

7. Éviter les jets d'eau directs à haute pression (nettoyeurs à haute pression).

8. Effectuer l'installation lorsque le moteur est froid.

## **B. PRÉSENTATION DU PRODUIT**



#### **PRINCIPALES FONCTIONS DE WIFICOM:**

#### Modifier les paramètres des cartographies:

Modifier les paramètres d'injection, d'avance et de limiteur de régime moteur sur les cartes du boîtier de contrôle GET de la moto en toute sécurité.

#### Personnaliser et enregistrer vos cartes:

Trouver le meilleur réglage pour chaque situation, l'enregistrer et le sélectionner chaque fois que vous en avez besoin.

#### Vérifier les heures de fonctionnement de votre moto:

Rester informé sur les heures d'utilisation de la moto pour pouvoir effectuer régulièrement les contrôles et l'entretien.

#### • Réglez le niveau d'assistance LC Launch Control.

#### Configurer les fonctionnalités de LC-GPA:

Activer et désactiver le mode « Race » de LC-GPA (accessoire vendu à part).

#### Diagnostic:

Vérifier en temps réel le fonctionnement correct des capteurs reliés au boîtier de contrôle. Calibrer au besoin le 0-TPS.

## INSTALLATION ET MISE EN SERVICE DE SX1 CONNECT

1. Fixez le SX1 CONNECT dans un endroit bien protégé de la moto. En cas d'installation sur la partie supérieure de la fourche avant, fixez-le à l'aide de colliers.

#### ATTENTION :

veillez à ce que l'appareil reste dans une position protégée des chocs et à l'écart des câbles d'allumage, des bobines et des sources de chaleur excessive. 2. Branchez le connecteur SX1 CONNECT sur le câble « MAIN » de l'unité de contrôle GET.



SX1 CONNECT

ECU GET

#### ATTENTION:

- Pour une connexion simultanée à l'unité de contrôle du SX1 CONNECT et du SX1 CONTROLLER, utilisez le faisceau GL-264-AA inclus dans le kit de l'unité de contrôle SX1 PRO.

 Assurez-vous toujours que les connecteurs sont correctement appariés; lorsque vous les branchez, vous entendrez un « clic » indiquant que la connexion est correcte.
Assurez-vous que le mouvement libre du guidon dans les deux sens n'est pas entravé et que le produit n'obstrue ni n'interfére jamais avec les parties mobiles de la moto ou du pilote. **3.** Téléchargez l'application WiGET sur votre smartphone et/ ou tablette à partir de l'App Store/ Google Play.









4. Démarrez le moteur ; le SX1 CONNECT sera alors alimenté. Après quelques instants, la LED bleue d'état s'allume, indiquant que l'appareil est correctement alimenté.



#### ATTENTION:

 Dans le cas où vous souhaitez intervenir tout en gardant le moteur éteint, le faisceau de câblage GL-0170-AB (vendu séparément) est disponible et permettra d'alimenter le SX1 CONNECT en le connectant à une batterie 12 V entièrement chargée. 5. Accidez aux paramètres de votre smartphone/tablette et connectez-vous au réseau Wifi indiué sur l'étouette au dos de l'appareil. Saissez le mot de passe figurant sur l'étouette pau établir la connexion effective entre le SMI tablette. Le voyant d'état passera d'une lumière continue à une lumière bleue cignotante du unière bleue cignotante du la connexion entre la pareil et uotre smartphone/tablette.



#### ATTENTION:

-Vous trouverez à l'intérieur de l'emballage une deuxième étiquette avec les informations sur le réseau Wi-Fi et le mot de passe. Nous vous conseillons de la coller à la dernière page de ce manuel afin de l'avoir toujours à portée de main.

-Pour chaque energion d'utilisation, le SX1 CONNECT ne peut être connecté qu'à un seul smartphone/une seule tablette. Si vous n'êtes pas connecté(e) à votre smartphone/tablette. veuillez vérifier que le SX1 CONNECT n'est pas déià connecté à d'autres appareils avez utilisés aue vous nrécédemment.

<sup>1</sup>La connexion entre votre smartphone/tablette et le SXI CONNECT n'est possible qu'à une distance maximale de 5 mètres. Une distance plus grande entraîne un ralentissement de la communication entre les appareils ou une perte totale de la connexion.

-La perte de connexion entre votre smartphone/tablette et le SX1 CONNECT peut également être due à de mauvaises conditions environnementales.

-En cas de perte de signal WiFi, assurez-vous que le SX1 CONNECT est bien allumé et connecté à votre smartphone/ tablette.

-En cas de perte du signal Wi-Fi, s'assurer que WiFiCOM est bien allumé et connecté au téléphone/tablette.

-La connexion entre téléphone/ tablette et WiFiCOM n'est possible que sur une distance maximale de 5 mètres. Une distance supérieure entraîne une communication plus lente entre les dispositifs ou une perte totale de la connexion.

-Une absence de connexion entre téléphone/tablette et WiFiCOM peut également être due à de mauvaises conditions ambiantes.

6. Lancez l'application WiGET sur votre smartphone/tablette. Découvrez comment utiliser toutes les fonctionnalités de l'application WiGET en regardant cette vidéo: https://www.youtube.com/ watch?u=P\_RHvewtHSs



## D. MARQUES ET CERTIFICATIONS



Scannez le code QR pour voir les certifications des produits.

## E. GARANTIE

Athena S.p.A. garantit au consommateur que ce produit est exempt de tout défaut de matériaux et de fabrication pendant 24 (vingt-quatre) mois à compter de la date d'achat attestée par un document ayant validité fiscale. La garantie ne s'applique qu'à l'acheteur d'origine du produit acheté chez un revendeur agréé ou par le biais d'un canal de vente d'Athena S.p.A. Pendant la période de garantie, le produit, dont le défaut aura été constaté suite à une évaluation interne du cas, sera réparé ou remplacé sans aucun frais supplémentaire de main d'oeuvre et de matériaux.

La garantie ne s'applique pas dans les cas suivants:

- Usure normale du produit;
- Utilisation abusive du produit;
- Installation non conforme;
- Dommages résultant de réparations ou de modifications apportées par du personnel non autorisé ;
- Dommages liés à une mauvaise utilisation, à des accidents, au non-respect des précautions nécessaires;
- Mauvais entretien.

Athena S.p.A. ne sera en aucun cas responsable des dommages, pertes, dépenses ou frais, directs ou indirects, causés par le produit ou liés à celui-ci.

Le produit réparé ou remplacé reste couvert par la garantie pendant toute la période restante de la garantie originale. La réparation ou le remplacement du produit peut comporter l'utilisation de pièces de rechange de qualité équivalente à la place des pièces d'origine. Les pièces retirées ou les produits remplacés deviennent propriété d'Athena S.p.A. La présente garantie délivrée par Athena S.p.A. ne peut en aucun cas porter atteinte aux droits ou recours expressément prévus et reconnus au consommateur par les lois nationales ou régionales en vigueur sur la vente de biens de consommation, ni limiter les droits du consommateur vis à vis du revendeur dérivant du contrat de vente correspondant. La présente garantie n'est valable que dans les pays où le produit est commercialis et vendu par Athena S.p.A. ou par un revendeur agréé.

## A. HINWEISE FÜR DEN RICHTIGEN GEBRAUCH

Vor der Verwendung von SX1 CONNECT alle Anweisungen und Hinweise sorgfältig durchlesen.

Wenn die Anweisungen und Hinweise nicht gelesen und/oder nicht eingehalten werden, kann dies zu einer nicht korrekten Verwendung des Geräts oder seiner Fehlfunktion führen, wodurch Schäden am Produkt oder Verletzungen verursacht werden können.

1. Das von GET gelieferte Material nicht ändern oder ersetzen.

 Unbedingt vermeiden, dass installierte Teile heiße Teile des Motors oder Lenkungsteile berühren oder den Fahrer stören.

3. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Außer Reichweite von Kindern und/oder Tieren aufbewahren, da es Kleinteile enthält, die verschluckt werden könnten.

4. Das Produkt nicht zu anderen Zwecken, als den ausdrücklich in diesen Anweisungen genannten benutzen.

 Immer vor der Verwendung sicherstellen, dass SX1 CONNECT korrekt installiert wurde und funktioniert.

6. Das Gerät nicht Temperaturen über 70°C/158°F aussetzen.

7. Direkte Hochdruckwasserstrahlen (Hochdruckreiniger) vermeiden.

8. Die Installation bei kaltem Motor ausführen.

## **B. LAYOUT DES PRODUKTS**



#### HAUPTFUNKTIONEN VON SX1 CONNECT:

#### Ändern der Kennfeldparameter:

Ändern Sie völlig sicher die Parameter für Einspritzung, Zündverstellung und Motordrehzahlbegrenzer bei den Kennfeldern im GET-Steuergerät des Motorrads.

#### Individuelles Anpassen und Speichern Ihrer Kennfelder:

Finden Sie das beste Setting für jede Situation, speichern Sie es und wählen Sie es aus, wann immer Sie es benötigen.

#### Prüfen der Betriebsstunden Ihres Motorrads:

Bleiben Sie über die Verwendungszeit des Motorrads auf dem Laufenden, um Kontrollen und Wartung regelmäßig ausführen zu können.

#### Stelle den LC Launch Control-Assistenzpegel ein

#### Einstellen der LC-GPA-Funktionen:

Aktivieren und deaktivieren Sie den "Race"-Modus des LC-GPA (separat erhältliches Zubehör).

#### Diagnose:

Prüfen Sie in Echtzeit den einwandfreien Betrieb der an das Steuergerät angeschlossenen Sensoren. Kalibrieren Sie bei Bedarf das 0-TPS.

## C. EINBAU UND INSTALLATION VON SX1 CONNECT

1. Befestigen SX1 Sie CONNECT an einer gut geschützten Stelle am Motorrad. Falls Sie es oben an der Vorderradgabel befestigen, verwenden Sie bitte Kabelbinder.



#### ACHTUNG:

Achten Sie darauf, dass das Gerät an einem vor Stößen geschützten Ort und nicht in der Nähe von Zündkabeln, Spulen und sehr warmen Wärmequellen angebracht wird. 2. Verbinden Sie den Anschluss von SX1 CONNECT mit dem Anschluss des 'MAIN'-Kabels des GET-Steuergeräts. SX1 CONNECT FCILGET A ACHTUNG: - Für den gleichzeitigen Anschluss am Steuergerät von SX1 CONNECT und SX1 CONTROLLER verwenden Sie die im Steuergerätesatz SX1 PRO enthaltene Kabelverbindung GL-264-AA. - Vergewissern Sie sich stets. dass die Stecker richtig gepaart sind. Wenn Sie sie einstecken, hören Sie ein "Klick", das anzeigt, dass sie richtig verbunden sind. Stellen Sie sicher, dass die Bewegungsfreiheit des Lenkers in beide Richtungen nicht eingeschränkt ist und dass das Produkt niemals bewegliche Teile des Motorrads behindert oder den Fahrer beeinträchtigt.

**3.** Laden Sie die WiGET-App auf Ihr Smartphone und/oder Tablet aus dem App Store oder von Google Play herunter.



4. Starten Sie den Motor. SX1 CONNECT wird anschließend mit Strom versorgt. Nach kurzer Zeit leuchtet das blaue Status-LED-Licht auf und zeigt damit an, dass das Gerät korrekt mit Strom versorgt wird.



#### ACHTUNG:

 - Für den Fall, dass Sie bei ausgeschaltetem Motor eingreifen möchten, ist die (separat zu erwerbende) Kabelverbindung GL-0170-AB erhältlich, mit der SX1 CONNECT durch Anschluss an eine voll aufgeladene 12-V-Batterie mit Strom versorgt werden kann.

5. Rufen Sie die Einstellungen Ihres Smartphones/Tablets auf und verbinden Sie sich mit dem WiFi-Netzwerk, das auf dem Ftikett auf der Rückseite des Geräts angegeben ist. Geben Sie das auf dem Etikett angegebene Passwort ein, um eine effektive Verhindung zwischen SX1 CONNECT und dem Smartphone/ Tablet herzustellen. Der Wechsel des Status-LED-Lichts von Dauerlicht zu blauem Blinklicht zeigt die erfolgreiche Verbindung zwischen dem Gerät und dem Smartphone/Tablet an.



#### ACHTUNG:

-In der Verpackung finden Sie ein zweites Etikett mit den Informationen zum WiFi-Netzwerk und dem Passwort. Wir empfehlen Ihnen, dieses Etikett auf die letzte Seite dieses Handbuchs zu kleben, damit Sie es immer zur Hand haben.

-SX1 CONNECT kann pro Nutzungssitzung nur mit einem einzigen Smartphone/Tablet verbunden werden.

-Wenn keine Verbindung mit Ihrem Smartphone/ Tablet hergestellt werden kann, überprüfen Sie, ob SX1 CONNECT nicht bereits mit anderen, zuvor verwendeten Geräten verbunden ist.

 Die Verbindung zwischen Smartphone/Tablet und SX1 CONNECT ist nur innerhalb einer maximalen Entfernung von 5 Metern möglich. Eine größere Entfernung führt zu einer langsameren Kommunikation zwischen den Geräten oder zu einem vollständigen Verbindungsabbruch.

- Eine nicht herstellbare Verbindung zwischen Smart phone / Tablet und SX1 CONNECT kann auch auf schlechte Umgebungsbedingungen zurückzuführen sein.

 Falls das WiFi-Signal nicht mehr vorhanden ist, überprüfen Sie, dass SX1 CONNECT tatsächlich eingeschaltet und mit dem Smartphone/Tablet verbunden ist.

6. Starten Sie die WiGET-App auf Ihrem Smartphone/Tablet. In diesem Video erfahren Sie, wie Sie alle Funktionen der WiGET-App nutzen können: https://www.youtube.com/ watch?v=P. RHvewtHSs



## D. MARKEN UND ZERTIFIZIERUNGEN



Scannen Sie den QR-Code, um die Produktzertifizierungen anzuzeigen. www.athena.eu

## E. GARANTIE

Athena S.p.A. garantiert dem Verbraucher für 24 (vierundzwanzig) Monate ab dem Kaufdatum ein Produkt ohne Material- oder Herstellungsfehler, das Kaufdatum muss von einem zur Versteuerung glütigen Dokument belegt sein. Die Garantie gilt nur für den ursprünglichen Käufer des Produkts, der dieses von einem zugelassenen Einzelhändler oder über den Verkaufskanal von Athena S.p.A. erworben hat. Während der Garantiezeit wird das Produkt, falls bei einer internen Prüfung des Falls ein Fehler Festgestellt wurde, ohne zusätzliche Kosten für die Arbeitskraft und die Materialien repariert oder ausgetauscht. Die Garantie gilt in folgenden Fällen nicht:

- Normaler Verschleiß des Produkts;
- Unsachgemäßer Gebrauch des Produkts;
- Unsachgemäße Installation;
- Schäden aufgrund von Reparaturen oder Änderungen, die von nicht autorisiertem Personal durchgeführt wurden;
- Schäden aufgrund schlechter Nutzung, Unfällen, Nichteinhaltung der erforderlichen Sicherheitsmaßnahmen;
- Unangemessene Instandhaltung.

Athena'S.p.A. haftet nicht für eventuelle direkte oder indirekte Schäden, Verluste, Ausgaben, Kosten, die durch das Produkt entstehen oder darauf zurückzuführen sind. Im Falle einer Reparatur oder eines Austauschs ist das Produkt für die verbleibende Zeit der ursprünglichen Garantiedauer gedeckt. Bei der Reparatur oder dem Austausch des Produkts können gleichwertige Ersatzteile als Auswechslung der Originalteile verwendet werden. Die entfernten Teile oder die ausgetauschten Produkte gehen in das Eigentum von Athena'S.p.A. über.

Die vorliegende Garantie von Athena S.p.A. berührt in keiner Weise die Rechte und Rechtsbehelfe, die ausdrücklich vorgesehen sind und dem Verbraucher vom national und regional geltenden Gesetz bezüglich des Verkaufs von Verbrauchsgütern anerkannt werden, noch beschränkt sie die Rechte, die der Verbraucher aufgrund des Kaufvertrags gegenüber dem Einzelhändler besitzt. Die vorliegende Garantie gilt ausschließlich in den Länderm, in denen das Produkt vertrieben und von Athena S.p.A. oder einem zugelassenen Einzelhändler verkauft wurde.

## A. AVISOS PARA USO CORRETO

Antes de usar o SX1 CONNECT, leia atentamente todas as instruções e avisos.

A falta de leitura e/ou o incumprimento das instruções e avisos pode causar uso incorreto do dispositivo, ou mau funcionamento, com consequentes danos ao produto e ferimentos às pessoas.

1. Não modifique ou substitua o material fornecido pela GET.

 Não permita que nenhuma peça instalada interfira com peças quentes do motor, componentes de direção ou com o piloto.

3. O produto não é um brinquedo. Mantenha-o distante do alcance de crianças e/ou animais, uma vez que contém pequenos componentes que podem ser engolidos.

4. Não utilize o produto para fins diferentes daqueles especificados nestas instruções.

5. Certifique-se sempre, antes do uso, que o SX1 CONNECT está corretamente instalado e funcional.

6. Não exponha o dispositivo a temperaturas superiores a 70 °C /158 °F.

7. Evite jatos d'água diretos a alta pressão (lavadoras de alta pressão).

8. Execute a instalação com motor frio.

## **B. LAYOUT DO PRODUTO**



#### FUNÇÕES PRINCIPAIS DO SX1 CONNECT:

#### Modifique os parâmetros dos mapeamentos:

Modifique em total segurança os parâmetros de injeção, avanço e o limitador de rotações do motor nos mapas presentes na unidade de controle GET da motocicleta.

#### Personalize e salve seus mapas:

Encontre a melhor configuração para cada situação, salve e selecione sempre que precisar dela.

#### • Verifique as horas de funcionamento de sua motocicleta:

Fique atualizado sobre os tempos de uso da motocicleta para poder realizar verificações e manutenções regulares.

#### Inserir o nível de assistência LC Launch Control.

#### Defina as funcionalidades do LC-GPA:

Ative e desative o modo "Race" do LC-GPA (acessório vendido separadamente).

#### Diagnóstico:

Verifique em tempo real o funcionamento correto dos sensores conectados à unidade de controle. Se necessário, calibre o 0-TPS.

## C. INSTALAÇÃO E COLOCAÇÃO EM FUNCIONAMENTO DO SX1 CONNECT

**1.** Fixe o SX1 CONNECT a um ponto bem protegido da mota. No caso de instalação na parte superior da forquilha dianteira, fixe-o com as faixas.



ATENÇÃO: verifique se o aparelho permanece em posição protegida de impactos e longe dos cabos da vela de ignição, bobinas e fontes de calor excessivo. 2. Ligue o conector SX1 CONNECT ao cabo "MAIN" da unidade de comando GET.



SX1 CONNECT

ECU GET

#### ATENÇÃO:

- Para a ligação simultânea à unidade de comando do SX1 CONNECT e SX1 CONTROLLER. utilize a cablagem GL-264-AA incluída no kit da unidade de comando SX1 PRO. -Certifique-se sempre de que os conectores estão corretamente associados: ao ligá-los, ouvirá um estalido que indica a ligação correta. -Certifique-se de que a livre movimentação do guiador em ambas as direções não seia preiudicada e que o produto nunca atrapalhe ou interfira com as pecas móveis da mota ou com o condutor.

**3.** Transfira a app WiGET na App Store/Google Play para o seu smartphone e/ou tablet.









4. Ligue o motor; o SX1 CONNECT será assim alimentado. Após alguns instantes o LED azul de estado acende-se a indicar a alimentação correta do dispositivo.



## 🛕 ATENÇÃO:

 - Se os LEDS piscarem, é sinalizado um erro. Certifiquese que realizou corretamente as operações preliminares indicadas acima. Em seguida, desligue e ligue novamente a motocicleta para reiniciar o dispositivo.

-Se quiser intervir mantendo o motor desligado, está disponível a fiação GL-0170-AA (vendida separadamente), que permitirá alimentar o WiFiCOM o conectando a uma bateria de 12 V totalmente carregada. 5. Aceda às definições do smartphone/tablet e liguese à rede Wi-fi indicada na etiqueta, na parte traseira do aparelho. Digite a palavra-passe encontrada na etiqueta para estabelecer a ligação efetiva entre o SX1 CONNECT e o smartphone/tablet.

A transição do LED de estado de uma luz fixa para uma luz azul intermitente indica que a ligação entre o dispositivo e o smartphone/tablet foi estabelecida.



#### 🛕 ATENÇÃO:

-Dentro da embalagem encontrará uma segunda etiqueta contendo informações sobre a rede Wi-Fi e a palavrapasse. Recomendamos que a cole na última página deste manual para ter as informações sempre à mão.

-Para cada sessão de utilização, o SX1 CONNECT só pode ser ligado a um único smartphone/ tablet.

-Em caso de falha na ligação com o seu smartphone/ tablet, verifique se o SX1 CONNECT já não está ligado a outros dispositivos utilizados anteriormente.

-A ligação entre o smartphone/ tablet e o SX1 CONNECT só é possível até uma distância máxima de 5 metros. Uma distância maior leva à lentidão na comunicação entre os dispositivos ou à perda total da ligação.

-Ūma falha na ligação entre o smartphone/tablet e o SXI CONNECT também pode deverse a más condições ambientais. -Em caso de pertad do sinal de Wi-Fi, certifique-se de que o SXI CONNECT esteja realmente ligado e associado ao smartphone/tablet.

6. Inicie a app WiGET no seu smartphone/tablet. Descubra como usar todas as funcionalidades da app WiGET assistindo a este vídeo: https://www.youtube.com/ watch?u=P\_RHvewtHSs



## D. MARCAS E CERTIFICAÇÕES



Scannen Sie den QR-Code, um die Produktzertifizierungen anzuzeigen. www.athena.eu

## E. GARANTIA

A Athena S p.A. garante ao consumidor que o produto está isento de defeitos de material ou de fabrico durante 24 (vinte e quatro) meses a partir da data de compra, que deve ser comprovada por um documento válido para efeitos fiscais. A garantia só é válida para o consumidor original do produto adquirido junto de um revendedor autorizado ou através do canal de vendas da Athena S.p.A. Durante o período de validade da garantia, quando tiver sido determinado o defeito após uma avaliação interna do caso em questão, o produto será reparado ou substituído sem qualquer despesa adicional de mão-de-obra e materiais.

A garantia não se aplica aos seguintes casos:

- Desgaste normal do produto;
- Uso indevido do produto;
- Instalação incorreta;
- Danos resultantes de reparações ou alterações por parte de pessoal não autorizado;
- Danos resultantes de uma utilização incorreta, acidentes, não observância das devidas precauções;
- Manutenção inadeguada.

A Athena S.p.A. não se responsabiliza por eventuais danos, perdas, despesas, custos, diretos ou indiretos, derivantes do produto ou que lhes são imputados.

Em caso de reparação ou substituição, o produto estará coberto pela garantia durante o período restante da garantia original. A reparação ou substituição da produto pode implicar a utilização de peças de reposição equivalentes em substituição das originais. As peças retiradas ou os produtos substituidos são da propriedade da Athena S.p. A. A presente garantia emitida pela Athena S.p. A. não prejudica de forma alguma os direitos e vias de recurso expressamente previstos e reconhecidos a favor do consumidor nos termos da legislação nacional ou regional em vigor relativa à venda de bens de consumo, nem limita os direitos e vias de recurso expressamente previstos e reconhecidos a revorto de venda. A presente garantia sõ é válida nos países em que o produto foi comercializado e vendido pela Athena S.p.A. oum seu revendedor autorizado.



# 

# GET a brand of Athena S.p.A.

Via delle Albere 13 36045, Alonte (VI) Italy Tel. +39 0444 72 72 72 Fax. +39 0444 72 72 22 ✓ sales.get@athena.eu ⊕ athena.eu

## PRODUCT DOCUMENTATION

